نظام رقم (2) لسنة 2012
بإضافة بعض الأراضي إلى مناطق
تملك غير المواطنين للعقارات في إمارة دبي

نحن محمد بن راشد آل مكتوم حاكم دبي

بعد الاطلاع على القانون رقم (7) لسنة 2006 بشأن التسجيل العقاري في إمارة دبي، وعلى النظام رقم (3) لسنة 2006 بشأن تحديد مناطق تملك غير المواطنين للعقارات في إمارة دبي وتعديلاته،

نصدر النظام التالي:

المادة (1)

يجوز أن يكتسب غير المواطن حق الانتفاع لمدة لا تزيد على (85) سنة على العقارات الواقعة على قطعة الأرض رقم (1) في مجمع دبي للاستثمار الأولى، وقطعة الأرض رقم (1) في مجمع دبي للاستثمار الثاني المبيّنة حدودهما ومساحتهما بالخرائط الملحقة بهذا النظام.

المادة (2)

يُعمل بهذا النظام من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن راشد آل مكتوم
حاكم دبي

صدر في دبي بتاريخ 7 يونيو 2012م
الموافـــــق 17 رجـــــب 1433هـ

حكومـــــــة دبـــــــي
دائرة الاراضي و الأملاك
GOVERNMENT OF DUBAI
LANDS DEPARTMENT

NAME	GOVERNMENT OF DUBAI			حكومة دبي	الاسم
PLOT NO.	1 (597)			1	رقم القطعة
BLOCK	DUBAI INVESTMENT PARK SECOND			مجمع دبي للاستثمار الثاني	المنطقة
TOTAL AREA	188507624/=	SQ.FT. 17512948/28	SQ.M.	188507624/= قدم مربع 17512948/28 متر مربع	مجموع المساحة
AFFECTED		SQ.FT.	SQ.M.	قدم مربع متر مربع	المتاثرة
BALANCE		SQ.FT.	SQ.M.	قدم مربع متر مربع	الباقي

24/8/2011

COPY



دائرة الأراضي و الأملاك
Land Department

AREA AS PER PLANNING ISSUED FOR REGISTION PURPOSE ONLY.
THEORETICAL PLAN.

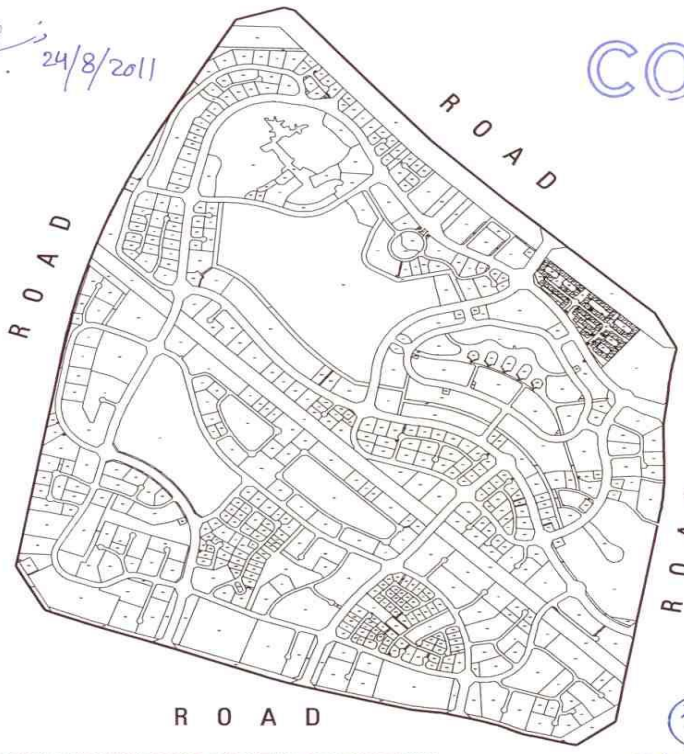
AFFECTION PLAN DATED SITE PLAN DATED		RESURVEYED SUBDIVIDED POINT FIXED BY:	EQUALISED AMALGAMATED THEORETICAL DATED:
OLD NUMBER: SCALE: NTS	ORIGIN GRANTED		
PREPARED BY: شرافت حسين علي DATED: 23-08-2011			
ISSUED ON: 23-08-2011	CHECKED BY:	CHIEF SURVEYOR	DIRECTOR

حكومـــــــة دبـــــــي
دائرة الاراضي و الأملاك
GOVERNMENT OF DUBAI
LANDS DEPARTMENT

NAME	GOVERNMENT OF DUBAI			حكومة دبي	الاسم
PLOT NO.	1 (598)			1	رقم القطعة
BLOCK	DUBAI INVESTMENT PARK FIRST			مجمع دبي للاستثمار الاولى	المنطقة
TOTAL AREA	167610540/=	SQ.FT. 15571543/77	SQ.M.	متر مربع 15571543/77 قدم مربع 167610540/=	مجموع المساحة
AFFECTED		SQ.FT.	SQ.M.	متر مربع قدم مربع	المتاثرة
BALANCE		SQ.FT.	SQ.M.	متر مربع قدم مربع	الباقي

24/8/2011

COPY



AREA AS PER PLANNING ISSUED FOR REGISTION PURPOSE ONLY.
THEORETICAL PLAN.

دائرة الأراضي والأملاك
Land Department

AFFECTION PLAN ..... DATED ..... SITE PLAN ..... DATED		RESURVEYED / SUBDIVIDED / POINT FIXED BY:	EQUALISED / AMALGAMATED / THEORETICAL DATED: .....
OLD NUMBER: ..... SCALE: NTS	ORIGIN / GRANTED		
PREPARED BY: شرافت حسين علي DATED: 23-08-2011			
ISSUED ON: 23-08-2011	CHECKED BY:	CHIEF SURVEYOR	DIRECTOR